

Saint Bruno Church



St. Bruno Parish is a multi-cultural community, founded in 1912, that welcomes everyone to worship God, especially through the Holy Eucharist and Perpetual Adoration, to grow in the faith and to serve the less fortunate in order to be light and truth for others.

Second Easter Sunday
April 27th, 2014



Segundo Domingo de Pascua
27 de Abril del 2014

"The Little Parish with a Big Heart"

555 West San Bruno Ave., San Bruno, CA 94066

Tel.: (650)588-2121 Fax: (650)588-6087

Website: www.saintbrunos.org

OFFICE HOURS / HORAS DE OFICINA

TUE.-SAT. 9:00 AM - 1:00 PM & 2:00 - 5:00 PM

RELIGIOUS EDUCATION OFFICE:

(650)588-2121 Ext. 14 Saturday 9-11 a.m.

PASTORAL STAFF/PERSONAL PARROQUIAL

Rev. Michael Brillantes	Pastor
Rev. Mr. Ramon de la Rosa	Deacon
Rev. Mr. Virgil Capetti	Deacon
Lupita Mendoza	Secretary
Painisaipalesi Lautaimi	Youth Minister
Rey Matias	Parish Bookkeeper
Cristina Ugaitafa	Pastoral Council Chair
Ofelia Madriaga	Finance Council Chair
Kacey Carey	DRE
Christopher Avila	Office Assistant
Clara Trujillo	Religious Ed. Sec.
Art Sanchez	R.C.I.A.

* OFFICE CLOSED ON MONDAYS / CERRADA LOS LUNES *

MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS:

Sunday 8:00 A.M., 12:00 P.M., 6:00 P.M.

Domingo 10:00 A.M. Spanish

Saturday 8:00 A.M., 4:30 P.M. (Vigil)

Sábado 7:00 P.M. (Vigilia)

Weekdays 8:00 A.M., 6:00 PM except Wednesday 7:00 PM

First Fridays and Holy Days: 8:00 AM & 7:00 PM

3RD FRIDAYS: 8:00 PM (SUNG ADORATION/OUR LADY'S PRAYER GRP)

Filipino Mass *bawat huling Linggo ng buwan* 3:00 P.M.

ANOINTING OF THE SICK/UNCION DE LOS ENFERMOS:

Please call the parish office when you know of anyone who would like to receive the sacraments but is unable to come to the church. *Favor de llamar a la Oficina cuando usted sepa de alguien que quisiera recibir los sacramentos pero no puede venir a la Iglesia.*

BAPTISMS/BAUTIZOS:

Primer Sábado: 11:30 A.M. Clase

Segundo Sábado: 11:30 A.M. Bautizo

Third Saturday: 11:30 A.M. Baptismal Class

Fourth Saturday: 11:30 A.M. Baptisms

CCD SCHEDULE/CATECISMO:

Grades 1 - 7 Saturdays: 9:00 A.M. - 11:00 A.M.

CONFIRMATION CLASS:

Grades 8-12 Tuesdays starting with 6:00 P.M. Mass

CONFESSIONS/CONFESIONES:

Saturdays: 3:30 PM to 4:30 PM Wednesdays: 6 pm to 9 pm

MARRIAGE/MATRIMONIO:

Arrangements must be made at least six months before the tentative date of the marriage. *Hacer arreglos por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.*

RCIA (RITE OF CHRISTIAN INITIATION OF ADULTS):

For adults interested in the Catholic Faith; those preparing to receive the Sacraments: *Thu. 7:00 pm Main Hall Upper Room*

RICA (INICIACIÓN PARA ADULTOS):

Para adultos interesados en la Fe Católica, por favor de llamar a la Oficina Parroquial.

WELCOME TO ST. BRUNO CHURCH/BIENVENIDOS



Welcome

At our Sunday Mass, we come together from all our small communities and celebrate our oneness in Christ. Take a little time to get to know the folks you are celebrating Mass with. *En nuestra misa del domingo todas nuestras pequeñas comunidades nos juntamos para celebrar nuestra unión con Cristo. Tomen un poco de tiempo y trate de conocer a la persona que está a su lado acompañándolo en la Misa.*

BULLETIN DEADLINE: Tuesday 3:00 p.m.



Second Sunday of Easter

Those of us who flatter ourselves that we have a "realistic" view of the world may listen to the first reading today and say, "Get real!" when we hear Luke's account of the early, Elysian days of the Christian movement. All seems to be rosy, lots of wonders are performed, everyone shares selflessly, they eat together in "exultation," and the Lord added to their numbers? Well, who wouldn't be attracted to a group like this? From the wind that swept through the upper room at Pentecost as the Spirit of God blew over the face of the waters in Genesis, and the fire that appeared over each disciple as the light appeared at the dawn of creation, Luke's intent in Acts is to show a new creation, a restoration of creation's original goodness through the working of the Holy Spirit. It is the Spirit who continues to make us into the Body of Christ. We may occasionally, like Thomas in the Gospel, say, "Get real!" but our ultimate reality in the Spirit is to work continually to make our Christian community a new creation, one in which others will find God's joy and beauty.

SIBLING RIVALRY, AGAIN

In last week's Gospel we had a foot race to the empty tomb, run by John and Peter. This account was probably a way for the community led by John (who got to the tomb first) to come to understand the central role Peter had for the early Christian Church, since John allowed Peter to enter the tomb first. They're at it again today, in slightly different fashion, John and Peter. The story of Thomas and his profession of faith is so familiar and beloved that it overshadows our other readings and psalms, including the letter to us from Peter. If we, like Thomas, truly profess Jesus as "my Lord and my God," then we ought to take a careful and attentive look at what Peter has to say to us. We will find in his words much of the Easter faith that our Christian baptism calls upon us to live and share every day throughout the year.

HOW RUDE!

Peter's "letter" doesn't even begin with a salutation, as do most of the apostolic letters in the Bible. Rather, his eagerness and joy seem to be so great that he has to begin by bursting out, "Blessed be the God and Father of our Lord Jesus Christ!" What an excellent role model for us, to begin everything with praise of God! In his excitement, Peter's recounting of the grace of the Resurrection tumbles over itself as he reminds us of our new birth in living hope, and of the "imperishable, undefiled, unfading" inheritance kept for us in heaven. In his own way, Peter recounts his brother John's beatitude "Blessed are they who have not seen, but believe" when he reminds us that, through baptism, we can love, believe, and rejoice in Christ without seeing him. Like all brothers and sisters in Christ, Peter and John really aren't rivals, but friends, family.

Segundo Domingo de Pascua

Aquellos de nosotros que nosotros mismos halagar que tenemos una visión "realista" del mundo puede escuchar la primera lectura de hoy y decir: "Se real!" cuando escuchamos el relato de Lucas de los primeros días, Elysian del movimiento cristiano. Todo parece ser color de rosa, se realizan una gran cantidad de maravillas, todo el mundo comparte desinteresadamente, comen juntos en "júbilo", y el Señor añadía cada día a sus números? Bueno, ¿quién no se sentiría atraído a un grupo como éste? Desde el viento que azotó a la sala superior en Pentecostés cuando el Espíritu de Dios sopló sobre la faz de las aguas en el Génesis, y el fuego que apareció sobre cada discípulo como la luz apareció en los albores de la creación, la intención de Lucas en Hechos es mostrar una nueva creación, una restauración de la bondad original de la creación a través de la obra del Espíritu Santo. El Espíritu es el que sigue para convertirnos en el Cuerpo de Cristo. Es posible que de vez en cuando, al igual que Tomas, en el Evangelio, por ejemplo, "se real!" pero nuestra realidad en el Espíritu es trabajar continuamente para que nuestra comunidad cristiana una nueva creación, una en la que otros encuentren la alegría y la belleza de Dios.

NUEVA RIVALIDAD ENTRE HERMANOS

En el Evangelio de la semana pasada vimos una carrera hasta la tumba vacía entre Juan y Pedro. Este relato fue probablemente la manera para que la comunidad encabezada por Juan (que llegó a la tumba primero) entendiera el papel central de Pedro en la Iglesia cristiana de los primeros años, porque Juan dejó a Pedro entrar primero a la tumba. Los dos, Pedro y Juan, compiten de nuevo hoy, aunque de manera un poco diferente. El relato de Tomás y su confesión de fe es tan familiar y deleitante que eclipsa las otras lecturas y los salmos, incluyendo la carta que nos escribe Pedro. Si al igual que Tomás, nosotros confesamos verdaderamente a Jesús como "Señor mío y Dios mío", entonces deberíamos prestar cuidadosa atención a lo que Pedro quiere decirnos. Encontraremos en sus palabras gran parte de la fe pascual que nuestro bautismo cristiano nos llama a vivir y a compartir cada día, durante todo el año.

¡QUÉ RUDO!

La "carta" de Pedro ni siquiera comienza con una salutación, diferente a la mayor parte de las epístolas apostólicas de la Biblia. Mas bien, su entusiasmo y gozo son tan intensos que necesitan empezar exclamando, "¡Bendito sea Dios, Padre de nuestro Señor Jesucristo!" ¡Qué magnífico modelo de imitación para nosotros: empezar todo con una alabanza a Dios! Por su emoción, el relato de Pedro de la gracia de la Resurrección tropieza sobre sí al recordarnos nuestro renacimiento a la esperanza de una vida nueva y una esperanza viva "más allá de la muerte, del pecado y de todo lo que pasa" que él nos tiene reservada como herencia en el cielo. En su propio estilo, Pedro relata la bienaventuranza de su hermano Juan: "Dichosos los que creen sin haber visto", cuando nos recuerda que por el bautismo podemos amar, creer y regocijarnos en Cristo sin haberlo visto. Como todos los hermanos y hermanas en Cristo, Pedro y Juan no son realmente rivales, sino amigos, familia.



Weekly Calendar / Calendario Semanal

SUNDAY, April 27th, Domingo

- 1:30-4PM Marriage Encounter Meeting (UR)
1-6PM Divine Mercy Celebration (SM)
5-8PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)

Monday, April 28th, Lunes

- 9:30AM Rosario de la Virgen de Fatima (IGLESIA)
6PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)
7PM Talleres de Oracion (UPPER ROOM)
7PM Charismatic Prayer Group (ST. MICHAEL)
7PM Men's Club (MAIN HALL)

Tuesday, April 29th, Martes

- 9:30AM Rosario de la Virgen de Fatima (IGLESIA)
2PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)
7PM Junta de la Arquidiócesis (SG)
8PM Tongan Choir Practice (MH)

Wednesday, April 30th, Miércoles

- 9:30AM Rosario de la Virgen de Fatima (IGLESIA)
6PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)
6PM Rosary with Our Lady's Prayer Group (CHURCH)
7PM Mass with OLPG (CHURCH)

Thursday, May 1st, Jueves

- 9:30AM Rosario de la Virgen de Fatima (IGLESIA)
2PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)
5PM Overeaters' Anonymous (ST. GABRIEL)
6-10PM SFC Chapter Assembly (MAIN HALL)
7PM Milagro de Amor-Choir Practice (ST. GABRIEL'S)
7PM Legión de Maria (ST. MICHAEL'S)

Friday, May 2nd, Viernes

- 9:30AM Rosario de la Virgen de Fatima (IGLESIA)
2PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)
7PM Fe y Esperanza (UPPER ROOM)

Saturday, May 3rd, Sabado

- 9-5PM First Communion Gathering (MH)
10AM Ceremonia de Primera Comunion (IGLESIA)
1:30PM First Communion Ceremony (CHURCH)
12-6PM HOLD Meeting (SM)
5-7PM Tongan Choir Practice (SG)
6-10PM CFC Christian Life Program (MH)
7-12PM Tongan Men's Club (SG)

BELIEVING

New birth, new life, good news! These themes run throughout today's scripture readings. The first reading from the Acts of the Apostles describes the joyful early days of the newly born church, when members devoted themselves to instruction, the communal life, the breaking of bread, and the prayers.

But amid all the joy, the Gospel reading calls us to sober reality. Not everyone can believe so easily. Even an apostle can doubt this astonishing news of the Resurrection. Across the centuries, Jesus reaches forward to touch us today: "Blessed are those who have not seen and have believed."

Copyright (c) J. S. Paluch Co.

MASS INTENTIONS / INTECIONES DE LA MISA



Saturday, April 26th, Sabado

- 4:30 p.m. Jose Benitez
+Milagros Ramos Valencia (1st Death Anniv)
7:00 p.m. Annie Shandar (Salud)
+James Bedolla +Armando Shandar Juarez
+Ana Mexicano +Rosie

Sunday, April 27th, Domingo

- 8:00 a.m. Britney Tongi (Birthday)
10:00 a.m. Ernesto Garcia (Cumpleaños 50)
12:00 p.m. James Browne +Thomas Walter Browne
+Dr. Rupert & Eve Browne +Carolynne Browne
6:00 p.m. +Luis Mercado

Monday, April 28th, Lunes

- 8:00 a.m. Paz Torres
6:00 p.m. Carol Cocolos (Thanksgiving)

Tuesday, April 29th, Martes

- 8:00 a.m. +Chrysantha Faye de Peralta
6:00 p.m. Lagundi, Larona & Raymundo Families (Thanks)

Wednesday, April 30th, Miercoles

- 8:00 a.m. +Alfredo & Eufronia Roxas

Thursday, May 1st, Jueves

- 8:00 a.m. +Amado Palaad Jr.
6:00 p.m. +Maria Rodie

Friday, May 2nd, Viernes

- 8:00 a.m. Adelaida M. Yeo (Birthday)
6:00 p.m. Roy Madriaga (Birthday)

Saturday, May 3rd, Sabado

- 8:00 a.m. +Riordan Family

READINGS FOR THE WEEK

- Monday: Acts 4:23-31; Ps 2:1-9; Jn 3:1-8
Tuesday: Acts 4:32-37; Ps 93:1-2, 5; Jn 3:7b-15
Wednesday: Acts 5:17-26; Ps 34:2-9; Jn 3:16-21
Thursday: Acts 5:27-33; Ps 34:2, 9, 17-20; Jn 3:31-36, or, for the memorial, Gn 1:26-2:3 or Col 3:14-15, 17, 23-24; Ps 90:2-4, 12-14, 16; Mt 13:54-58
Friday: Acts 5:34-42; Ps 27:1, 4, 13-14; Jn 6:1-15
Saturday: 1 Cor 15:1-8; Ps 19:2-5; Jn 14:6-14
Sunday: Acts 2:14, 22-33; Ps 16:1-2, 5, 7-11; 1 Pt 1:17-21; Lk 24:13-35



© J. S. Paluch Co., Inc.

LECTURAS DE LA SEMANA

- Lunes: Hch 4:23-31; Sal 2:1-9; Jn 3:1-8
Martes: Hch 4:32-37; Sal 93 (92):1-2, 5; Jn 3:7b-15
Miércoles: Hch 5:17-26; Sal 34 (33):2-9; Jn 3:16-21
Jueves: Hch 5:27-33; Sal 34 (33):2, 9, 17-20; Jn 3:31-36, ó (por la memoria) Gn 1:26-2:3 ó Col 3:14-15, 17, 23-24; Sal 90 (89):2-4, 12-14, 16; Mt 13:54-58
Viernes: Hch 5:34-42; Sal 27 (26):1, 4, 13-14; Jn 6:1-15
Sábado: 1 Cor 15:1-8; Sal 19 (18):2-5; Jn 14:6-14
Domingo: Hch 2:14, 22-33; Sal 16 (15):1-2, 5, 7-11; 1 Pe 1:17-21; Lc 24:13-35



Prayers for the Canonization of Pope Saint John XXIII and Pope Saint John Paul II

The Acts of the Apostles celebrates the Holy Spirit's gift of unity to the infant Church, while John's Gospel shows the Risen Jesus' Divine Mercy bestowing the reconciliation from which such unity is born. Fittingly, therefore, we rejoice today with the Church throughout the world, as Pope Francis canonizes the Pope of Unity, Saint John XXIII, and the Pope whose devotion named today as the Sunday of Divine Mercy, Saint John Paul II. Suggested Intercessions That through the prayers of Pope Saint John XXIII, the God of peace may help leaders of nations, in their thoughts and decisions, to reject every escalation of hatred and violence; and that all human relations may reveal the victory of Jesus risen and alive, let us pray to the Lord. That through the prayers of Pope Saint John Paul II, the God of life may inspire a passionate commitment to human dignity among men and women of culture, science, and government; and that, in every human person, honor may be given to Jesus risen and alive, let us pray to the Lord.

Oraciones por la canonización del Papa san Juan XXIII y el Papa san Juan Pablo II

El libro de los Hechos de los Apóstoles celebra uno de los dones del Espíritu Santo, el don de la unidad de la Iglesia de los primeros días; por otro lado, el Evangelio de Juan muestra a la divina misericordia de Jesús resucitado otorgar la reconciliación por la que nace esa unidad. De igual manera, en esa unidad nos alegramos hoy con la Iglesia alrededor del mundo, ya que el Papa Francisco canoniza al Papa de la Unidad, san Juan XXIII y al Papa san Juan Pablo II quien nombró al Segundo Domingo de Pascua para celebrar la devoción de la Divina Misericordia. Intercesiones sugeridas Que por medio de la intercesión del Papa san Juan XXIII, el Dios de la paz ayude a los líderes de las naciones, en sus pensamientos y decisiones, a rechazar el aumento de odio y violencia y que todas las relaciones humanas puedan revelar la victoria de Jesús vivo y resucitado. Roguemos al Señor. Que por medio de la intercesión del Papa san Juan Pablo II, el Dios de la vida inspire un compromiso apasionado por la dignidad humana entre hombres y mujeres de la cultura, la ciencia y el gobierno y que cada persona pueda dar honor a Jesús vivo y resucitado. Roguemos al Señor.

Youth Listening Sessions

The Archdiocese of San Francisco would like to invite all adults 18-40, married and single to attend one of the listening sessions we will be holding across the Archdiocese. These are opportunities for you to share what your experience of Church has been like and what types of activities and events you would like us to offer. Your involvement and feedback will help us determine where we put out time and energy this upcoming year.

The listening sessions will be held at the following times and locations:

- April 27th after the 5:30pm mass from 6:45 pm to 8:00 pm at Notre Dame des Victoires in the Parish Hall 566 Bush Street, San Francisco
- May 4th at 2:00 pm at St. Andrews Parish 1571 Southgate Ave, Daly City
- May 4th at 6:45pm to 8:00pm at St. Charles in San Mateo in Borromeo Hall, after 5:00 pm mass 880 Tamarack Avenue, San Carlos
- May 18th at 12:00pm at St. Matthews Parish in Ward Hall next to the Auditorium Notre Dame Avenue, San Mateo
- May 18th at 6:00 pm at St. Raphael's Parish in the Kennedy Room 1104 Fifth Ave. San Rafael

For more information, or if you have any questions, please contact me at 415-614-5595 or via email PollockA@sfarchdiocese.org



© J.S. Paluch Co., Inc.

PLEASE PRAY for

Please keep the following sick parishioners in your prayers /
Por favor les pedimos que

mantengan a nuestros feligreses enfermos en sus oraciones:
Lillian Bonello, Paz Torres, Jim Browne, Maa'imoa Falemaka, Lourdes Matatquin

FIRST COMMUNION & CONFIRMATION

First Communion Mass will be on:
Saturday, May 3rd @10am Spanish Celebration
and @1pm English Celebration.
Confirmation Mass will be on: Sunday,
May 18th @ 3pm



First Communion
© J.S. Paluch Co., Inc.

YOUR CONTRIBUTION / SU CONTRIBUCION

We are grateful for your consistent financial support each Sunday. Please remember us in prayer & offering even when you are not able to be present. *Agradecemos mucho su ayuda financiera de cada semana. Por favor recuérdenos en sus oraciones y en sus ofrendas aun cuando no pueda estar presentes.*



Weekly Offering
© J.S. Paluch Co., Inc.

**Sunday Collection April 27th
1st Collection \$4,753.58 2nd Collection \$1,041.23**

PRIMERAS COMUNIONES Y CONFIRMACIONES

La misa de las Primeras Comuniones será en:
Sábado, 3 de Mayo a las 10am Celebración en Español y a la 1pm Celebración en Ingles
La misa de Confirmacion será el:
Domingo, 18 de Mayo 3pm.



Primera Comunión
© J.S. Paluch Co., Inc.